

**Zeitschrift:** Revue suisse d'apiculture  
**Herausgeber:** Société romande d'apiculture  
**Band:** 94 (1997)  
**Heft:** 10

**Rubrik:** Conseils aux débutants

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 24.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Conseils aux débutants

La saison apicole arrive déjà à son terme, mais n'oubliez pas que la suivante a aussi commencé. Le nourrissement liquide doit être terminé et si pour une raison ou une autre il y avait un manque de nourriture, il serait prudent de compléter avec de la nourriture solide, telle que du candi.

Le dernier contrôle de la chute naturelle des varroas devra démontrer qu'il est inférieur à un acarien par jour. Après cet ultime contrôle n'oubliez pas de retirer les langes et les grilles afin que les abeilles éliminent plus facilement les cadavres jonchant le fond de la ruche.

Un ultime traitement à l'acide oxalique ou lactique peut encore être envisagé en prenant quelques précautions :

- la température extérieure devrait être de 10 degrés, mais au minimum de 5 degrés ;
- pour les ruches Dadant, maintenez bien les cadres au-dessus de la ruche, afin que les abeilles qui tombent des cadres ne se perdent pas dans l'herbe ;
- pour la ruche suisse, mettez dans l'entonnoir un journal et les insectes qui tomberont n'y resteront pas collés ;
- ne racler plus les joints des planchettes couvre-cadres et serrez-les bien les unes contre les autres, vous éviterez les courants d'air dans la ruche et du travail aux abeilles qui sont dans leur période de repos ;
- profitez également de retirer les vieux cadres placés en dehors des partitions.

Un dernier nettoyage des fonds permet d'éliminer les moisissures qui peuvent être porteuses de maladies. Si vous ne l'avez pas encore fait, abaissez les entrées à 7 mm afin d'éviter la rentrée d'intrus dans la ruche. Les tirettes doivent être écartées pour assurer une bonne aération.

Pour ceux qui n'auraient pas encore opté pour le traitement par la lutte intégrée, n'oubliez pas de retirer les bandes (Apistan ou Bayvarol) ; 8 semaines au maximum sont autorisées. Et ceci doit vous interroger : **la résistance des varroas aux pyréthrinoïdes progresse à grands pas et une grande partie de la Suisse romande est déjà concernée.**

Si vous n'avez pas encore rangé vos cadres de réserve et les hausses, c'est également le dernier moment de les contrôler et de les ranger. Les armoires ou les caisses ne doivent laisser passer aucun insecte, mais une bonne aération empêche le développement de la teigne. Tout le matériel d'extraction doit être également lavé et rangé si ce n'est pas déjà fait. L'huile de paraffine protège efficacement vos bidons et tout le matériel en fer-blanc. Triez aussi tout le matériel défectueux afin de pouvoir le réparer au cours de l'hiver ; n'attendez pas non plus le printemps pour réparer les cadres. Je vous en reparlerai dans le prochain Conseil de novembre.

Pensez aussi à parfaire vos connaissances théoriques pendant cette période creuse et suivez les cours donnés par les conseillers apicoles, intéressez-vous à la vie de votre société d'apiculture œuvrant pour le bien de vos avettes.

**William**



341